

Nordisk Nettverk för Edisjonsfilologer

lätt och ö
ti

Nyhedsbrev nr. 13 – april 2005

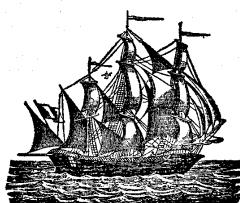
Ny volym i August Strindbergs *Samlade Verk*

Senast utgivna del i nationalupplagan av August Strindbergs *Samlade Verk* är volym 71, *Essäer, tidningsartiklar och andra prosatexter 1900–1912*. Texten är redigerad och kommenterad av Conny Svensson, Uppsala universitet.

Volymen innehåller drygt 50 prosatexter som publicerades 1900–1912 i tidskrifter och antologier (samt ett mindre antal tidigare otryckta texter och några enkätsvar i olika ämnen), bland annat artikelserien *Världshistoriens Mystik*, "romanfragmentet" *Armageddon*, personliga porträtt av författarkollegor som Schiller, H.C. Andersen, Leo Tolstoj, Georg Brandes och Axel Wallengren (Falstaff, fakir), polemiska debattinlägg kring Svenska Akademien och nobelpriset resp. den svenska-norska unionen.

I kommentaren återfinns en redogörelse för texternas tillkomsthistoria, ordförklaringar och en mängd illustrationer.

Per Stam



Svenska Vitterhetssamfundets utgivning

Samtidigt som arbetet med att slutföra utgivningen av *Samlade skrifter* av Johan Ludvig Runeberg pågått med stor intensitet inför 200-årsjubileet av författarens födelse, har en annan oavslutad serie återupptagits: *Samlade skrifter* av Carl Gustaf af Leopold. Under sin livstid var Leopold (1756–1829) en av de mer inflytelserika författarna, företrädare för franskklassicismen, hovpoet och Gustav III:s litterära rådgivare. Leopolds *Dikter* utgavs för ett par år sedan av Torkel Stålmarck, som nu också redigerar hans *Teaterstycken*. I avdelningen *Brev* utkommer det sjuttonde och sista häftet under 2005, och det rymmer, förutom kommentaren, en diger personförteckning, Leopolds testamente, bouppteckning och en katalog över hans bibliotek.

I serien C.J.L. Almqvists *Samlade Verk* kommer närmast en edition av den första delen *Otryckta arbeten*, redigerade av Petra Söderlund. Volymen innehåller en stor mängd tillfällesdiktning, åtskilliga tillkomna under författarens tid som informator hos familjen Hisinger vid sommarvistet på Fagervik i Finland, men där rymmer också de första romantiska dikterna, tal och programskrifter på prosa.

Barbro Ståhle Sjönell

NNE-konferansen 2005

Filologi og hermeneutikk

KONFERANSEN i 2005 finner sted på Voksenåsen konferansesenter i Oslo fra fredag ettermiddag den 16. til søndag den 18. september etter lunsj. Voksenåsen er Norges nasjonalgave til Sverige som takk for hjelpen under krigsårene og ligger vakkert til med storlagen utsikt over Oslo. For adkomst til Voksenåsen fra Oslo lufthavn, med offentlig kommunikasjon eller med bil fra sentrum, se Voksenåsens hjemmesider www.voksenaaesen.no. Temaet for årets konferanse er filologi og hermenenutikk, og programmet er satt sammen slik at det vil bli diskutert ut fra ulike perspektiver. Konferansetemaet står nærmere beskrevet på konferansens hjemmesider, hvor også sammendrag til foredragene er lagt ut. Hjemmesiden finnes på NNEs nettsted www.nnedit.org, men kan også nås direkte på www.hf.uib.no/i/nordisk/NNE2005.

Bindende PÅMELDING må være arrangørene i hende senest søndag 14. august. Den sendes på e-post til christian.janss@ibsen.uio.no. Bekreftelse sendes ut til deltagerne snarest etter fristens utløp. Deltageravgiften er NOK 1000,- og dekker kost, losji og ekskursjon. Reiser kan dessverre ikke dekkes.

INNBETALING av deltageravgiften skjer samtidig med påmeldingen til NNEs norske postgirokonto: 0540 0873501 med adressen:
Nordisk nettverk - edisjonsfilo., c/o Tone Modalsli, Nasjonalbiblioteket, PB 2674 Solli, 0203 Oslo. Kontoens IBAN-nr.: NO17 0540 0873501; Postbankens BIC-adr.: DNBNOKKXXX. For å unngå

transaksjonsgebyrer kan deltagere utenfor Norge betale kontant ved ankomsten til konferansen. Påmeldingen 14. august 2005 er likevel bindende.

VELKOMMEN!

Nærmere opplysninger fås hos:

Christian Janss

Henrik Ibsens skrifter

Universitetet i Oslo

P.b. 1166 Blindern

N-0316 Oslo

e-post: christian.janss@ibsen.uio.no

tlf.: (0047) 22859160



Nye bind af *Søren Kierkegaards Skrifter*

I efteråret 2004 udkom bind 9, *Kjærlighedens Gjerninger*, og bind 10, *Christelige Taler*, i rækken af *Søren Kierkegaards Skrifter*. I *Kjærlighedens Gjerninger* forenes den opbyggelige tales særegne sprogbrug med gennemarbejdede etiske og teologiske problemstillinger og det store spørgsmål, hvad kærlighed er. I *Christelige Taler* videreføres det nye perspektiv i forfatterskabet, der blev introduceret i *Opbyggelige Taler i forskjellig Aand (SKS 8)*. I bind 22, der indeholder journalerne NB11-NB14 og dækker tidsrummet 2. maj 1849 til 6. jan. 1850, fortsætter Kierkegaard de overvejelser over sig selv, sit forfatterskab og sin samtid, som han begyndte i den første NB-journal. Bind 22 udkommer den 16. august 2005. Bind 23, der rummer journalerne NB15-NB19, udkommer november 2005.

Kim Ravn

NORDISK NETTVERK FOR EDISJONSFILOLOGER

Hermeneutikk og filologi Voksenåsen 16.–18. september 2005

Program

Fredag 16. september

- 17.00 Velkomst, informasjon
- 17.15 Hans Walter Gabler (München): Textkritikens tydningskonst
- 19.00 Middag



Lørdag 17. september

- 9.00 Anders Olsson (Stockholm): Tankar om hermeneutik och textkritik
- 10.00 Paula Henrikson (Uppsala): Textutgivning och hermeneutik.
En blick på editionshistorien
- 11.00 Kaffepause
- 11.30 Johnny Kondrup (København): Tekstetablering og fortolkning.
Den hermeneutiske cirkel i praksis.
- 12.30 Lunsj
- 14.00 Ekskursjon til Akershus slott
- 16.30 Anders Moe Rasmussen (Århus): Ånd og bogstav – en grundfigur i
teologisk og filosofisk hermeneutik
- 17.30 Eva Hættner Aurelius (Lund): Textens dubbla ontologi
- 19.30 Middag

Søndag 18. september

- 9.00 Einar Thomassen (Bergen): Tekstkritikk og kanon
- 10.30 Jon Hårberg (Oslo): Filologisk kommentar og litteraturvitenskapelig
fortolkning
- 11.30 Kaffepause
- 12.00 Erik A. Nielsen (København): Et nytt ikonografisk leksikon?
Prosjektdiskusjon
- 13.00 Avsluttende diskusjon
- 14.00 Lunsj

Avreise

NNE's skriftserie: Bind 6 er på vej

Efter en langvarig redaktionsproces er bind 6 i Netværkets skriftserie netop blevet indleveret til trykning. Bindet rummer foredragene fra konferencen 2003 og bærer titlen: *Læsemåder. Udgavetyper og målgrupper*. Foredragene er dog alle omarbejdet og for en stor dels vedkommende udvidet i forhold til konferencen. Bogen rummer bidrag af Tone Modalsli, Mats Malm, Paula Henrikson, Klaus Bohnen, Torill Steinfeld, Christian Janss, Anne Mette Hansen samt Alois Pichler og Odd Einar Haugen.

Bogens bidrag favner vidt: fra den historisk-kritiske udgave til skoleudgaven og fra 1600-tallets Edda-oversættelser til den nyeste Hölderlinudgave. Men alt i alt gør de klart, at det hierarki, som de forskellige udgavetyper tidligere dannede, i dag er under forvandling til et spektrum af komplementære, funktionelt bestemte muligheder. Samtidig er de enkelte udgavetyper, der tidligere var relativt stabile størrelser, hver for sig ved at antage mere fleksible eller flydende former. Det hænger bl.a. sammen med den elektroniske tekstbehandling, der har åbnet mulighed for at etablere kombinerede udgaver og for at tilvejebringe et mere dynamisk forhold mellem materialet og brugeren.

Bogen er forsynet med ganske mange illustrationer, heraf 16 i farver. Desuden vil den som noget nyt rumme et register over udgavetyper og øvrige editionsfilologiske begreber.

Prisen er endnu ikke fastsat, men det tilstræbes, at den bliver 100 DKK for Netværkets medlemmer og 200 DKK for andre.

Johnny Kondrup



Medlemsliste

NNE vedligeholder en liste over sine aktivt interesserede medlemmer. Listen er offentligt tilgængelig på www.nnedit.org/nneliste.htm. Listen benyttes først og fremmest til udsendelse af nyhedsbreve som nærværende. For at spare porto og unødige henvendelser henstiller vi at medlemmer der ikke længere føler sig både aktive og interesserede, får deres navne slettet på listen. Vi vil også meget gerne have rettet evt. fejl, hvorfor alle opfordres til at korrekturlæse deres egne data på listen. Rettelser til listen bedes sendt til Karsten Kynde, kk@sk.ku.dk. Nye tilmeldelser kan fortages på nettet på ovenstående adresse.

Nordisk Netværk for Editionsfilologer

www.nnedit.org
Nyhedsbrevet redigeres af
Johnny Kondrup
Bidrag sendes til:
kondrup@hum.ku.dk

Tryk: Agnete Grafik ApS, København